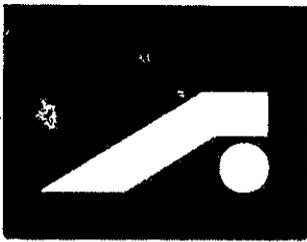


(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 I 70026 Modugno (Bari)			(2) Remarks Our ID number: DE143449116 Your ID no...: IT04886850728			DELIVERY NOTE (3) No. 441642 (4) Date 23.05.19			
(5) Supplier SN: 91001505 Metaldyne GmbH Buchenwaldstraße 2 D 77736 Zell am Harmersbach			(6) Freight paid    unpaid		(7) Delivery (really) Railroad car    Carrier Freight goods    foreign vehicle Express goods    own vehicle Express Post		Invoice (8) No. (9) Date 109520		
(10) Your Ref	(11) Your Order No./Date 550003490102 15.05.19	(15) Additional Details	(12) Our Department Wörner Mathias		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.			
(19) Shipment Method DHL Italy	paid(20)unpaid X	(21) Packing look below	(22) Marks		(23) Total Weight kg gross 489		(24) net 396		
(25) Shipping Address GETRAG S.p.A., Via dei Ciclamini, 4, I 70026 Modugno (Ba)						(26) Place of unload 14248			
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity    + / -    Remarks				
1	2503519500 857835  Container Batch number	Achskegelrad  40/KLT 4314 303510 1/FP-Euro-Poolpalett 1/A1208 - Abdeckung  <b>ROETHE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 25/05/2019 Firma 	2000	Pi	180230542 500 P35 P103				
			50	Pi					
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check	(44) Quality Check		(45) Receiver	(46) Invoice Check			
Date									
Name/No.									



# SAH

Stahlwerk Annahütte

Stahlwerk Annahütte Max Alcher GmbH & Co. KG • Max-Alcher-Allee 1+2 • D-83404 Hammerau

Fon: +49 (0) 8654 487-0  
 Fax: +49 (0) 8654 487-968  
 Mail: stahlwerk@annahuette.com  
 Web: www.annahuette.com

WE-826426 100-0842

Metaldyne GmbH  Buchenwaldstr. 2 D 77736 Zell am Harmsbach	Auftragsnr. Order No No. de la commande	722-0020	Datum Date Date	1.02.19	
	Kundenbestellung Nr. Customer order No. No. de la commande client	323907			
	Gießabmessung Casting dimension Dimension de la coulée	178 x 178 mm	Schmelze Nr. Cast No. No. de la coulée	<b>303510</b>	
Int. Nr.		H0523			

ZERTIFIKAT \* CERTIFICATE \* CERTIFICAT DIN EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis 3.1

Werkstoff Material Matériau	CC E VW4521+U+PE	Werkstoff Nr. Material No No. Du matériau	1.6571*	Abmessung Dimension Dimension	28,00 mm
Erzeugnisform Product form Forme du produit	Stabstahl	Lieferlänge Length Longueur	8000,00 mm +100,00 -0,00	Maßtoleranz Dimensional tolerance Tolérance dimensionnelle	+0/-0,13
Anforderungen Requirements Exigences	TL 0842-02/24.07.2014 (VW-TL4521/01.2009 und Anlehnung an EN10084/06.2008)	Umformung Deformation Transformation	48,0		

SCHMELZANALYSE %		HEAT ANALYSIS %		ANALYSE DE LA COULÉE %	
C	0,18	Si	0,09	Mn	0,71
P	0,011	S	0,031	Cr	0,72
Mo	0,28	Ni	1,52		
Cu	0,14	Sn	0,006	Al	0,028
V	0,01	B	0,0002	Ti	0,001
Nb	0,002	W			
Co		Sb		As	0,005
Te		Ca	0,0009	N	0,0100
H		Bi			

STIRNABSCHRECKVERSUCH * JOMINY TEST * ESSAI DE JOMINY				Normalisiert bei °C Normalized at Normalise a	Gehärtet bei °C Hardened at Trempe a
mm	1,50	5,00	10,00	25,00	
HRC	43,9	42,6	35,9	25,9	
mm					
HRC					

ZUGVERSUCH * TENSILE TEST * ESSAI DE TRACTION		Lieferzustand	
Behandlungs- zustand Treatment cond État de traitement	Probe Nr. Specimen No. d'éprouvette	Streckgrenze Re [MPa] Yield strength Limite d'élastique	Zugfestigkeit Rm [MPa] Tensile strength Résistance à la traction
		Dehnung A [%] Elongation	Bruchabschnürung Z [%] Reduct. of area Striction à la rupture
		Condition of delivery U	
		Härte Hardness Dureté	
		230 HBW	

Kerbschlagbiegeversuch * NOTCHED BAR IMPACT TEST * ESSAI DE RÉSILIENCE				Korngröße Grain size Grossueur de grain	
Behandlungs- zustand Treatment cond État de traitement	Probe Nr. Specimen No. d'éprouvette	Prüftemperatur [°C] Test temperature Temperatura d'essai	Probenform Specimen form Forme d'éprouvette	L Längs * Longitudinal Longitudinal	Q Quer * Transversal Transversal
				Kerbschlagarbeit Notch toughness Résilience	
				5-8	
				Reinheitsgrad Degree of purity Degré de pureté	
				JK: A=1, 5; BCD=0	

Metaldyne Zell  
 Geprüft *[Signature]*  
 Datum *[Signature]* Unterschrift

Bemerkungen /  
Remarks /  
Ident marking  
Remarques /  
Marquage

Riss- und Verwechslungsgeprüft O-Gehalt: 8ppm K4=0

Prüfanforderungen (wenn nichts anderes vereinbart) Zugversuch DIN EN ISO 6892-1:2017-02  
 Kerbschlagbiegeversuch DIN EN ISO 148-1 2017-05 \* Stilmabchreckversuch DIN EN ISO 642-1:1999  
 Reinheitsgradbestimmung DIN 50602 1985-09 \* Abschreckkorngröße DIN EN ISO 643 2013-05  
 Härteprüfung nach Brinell DIN EN ISO 6506-1:2015-02  
 \* CC Stranggussverfahren \* E Elektrolithbogenofen \* Y Sauerstoffblasverfahren

Dieses Zeugnis wurde maschinell erstellt. Für den Inhalt ist Abnahmebeauftragter  
 verantwortlich. (Formblatt Nr.: 04-FB-QS-04\*Rev 05/03.2018)

Kommanditgesellschaft; GmbH & Co. KG • AG Traunstein • HRA 4666  
 PIIG: Verbundbau Mitterfelden GmbH • AG Traunstein • HRB 252  
 Stahlwerk Annahütte Beteiligung GmbH • AG Traunstein • HRB 8742  
 Geschäftsführer: Katharina Eisl • Tanja Jursa

Zertifiziert nach  
 DIN EN ISO 9001 • DIN EN ISO 14001  
 IATF 16949 • DIN EN ISO 50001  
 UST-IDNR.: DE 128 994 618 • ST-NR.: FA BGL 105/150/91306

Raiffeisenbank Salzburg reg.Gen.m b.H.  
 A-5020 Salzburg  
 IBAN: AT19 3500 0000 1601 5737 • SWIFT (BIC): RVSAAT25

# Ordine di Trasporto / Transport Order



Mittente / Sender: METALDYNE GMBH - WISAG GMBH,  
STOCKFELDSTR. 5  
D-79336 HERBOLZHEIM

Data / Date: 23-MAY-2019



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address

Ordine di trasporto / Order code: QFB-EC-1749303

Destinatario / Consignee: MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms:  
 franco dom. free domicile  
 franco fabbrica ex works  
 sdoganato cleared  
 non sdoganato undeared  
 dazi pagati taxes paid  
 dazi non pagati taxes unpaid  
 dir. dog. pag. duty paid  
 dir. dog. non pag. duty unpaid  
 altri others

Indirizzo terminale / Terminal address:  
DHL FREIGHT GMBH  
HERBOLZHEIM  
BREISGAUALLEE 10  
D-79336 HERBOLZHEIM  
Tel:  
Fax:

EXW

Indirizzo di consegna della merce / Delivery address

Assicurazione complementare / Additional transport insurance:  
 si yes  
 no no  
 Valuta / Currency: Valore da assicurare / Value for insurance

Numero di dossier / Terminal reference:  
Riferimenti del cliente / Customer's reference:  
No IMP-INW-513487

Terminal di arrivo / Destination terminal: BARI

Numero telefonico / Contact tel.: +39 / 80 5315811

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
2503519500 2503519500	2	PAL	2503519500 2503519500		903.0	

EX WORKS  
 Din. x cm x cm = 1.730 LM 0.00  
 Peso tassabile in kg / Payable weight in kg: 903.00  
 Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg: 903.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions:  
2943219911-2503519500  
LADEHILFEN 2 EUROPAL.

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente / Collection at sender  
Data / Date  
Orario / Time  
Firma dell'autista / Driver's signature

Consegna al destinatario / Delivery to consignee  
Data / Date  
Orario / Time  
Firma del destinatario / Consignee's signature

IMPORTANT  
According to CMR, transport damages have to be noted upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.  
Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters

Imposta e firma del mittente / Stamp and signature of sender  
25 MAG 2019  
"Ricevuto verifica su qualità e quantità"

Proof of Delivery (to be filed at arrival terminal)